

# ГОЛОС УКРАЇНИ

Влада — Радам!

Газета Верховної Ради України

№ 19 [519] Вісник, 2 лютого 1993 року

1993 року

Ціна 3 грн.

## Україні потрібен жорсткий уряд,

ВІДЗНАЧАВ ПІД ЧАС  
ЗУСТРІЧІ У  
ДОНЕЦІ Л. КУЧМА.  
ІЗ РОЗГЛЯДУ НОГО  
ПРОГРАМИ  
РОЗПОЧІНАЄ  
СЬОГОДНІ РОБОТУ  
СЬОМА СЕСІЯ  
ВЕРХОВНОЇ РАДИ

В аеропорту Маріуполя Л. Кучма так пояснив мотиви своїх відвідів цього регіону: «Донецька дуже важливий економічний регіон України. Але, на жаль, сьогодні політика превалює над економікою. Офіційний Київ часто спілкується з Донецьком через... «Остгінню». Ось ми і приїхали провести прийом діалог з усіма силами Донецьчини».

Розпочався цей діалог на аріупольських підприємствах — металургійних комбінатах ім'єні Ілліча та «Азовсталь». Потім він продовжився в Азовському морському портові. Прем'єр переслідує, як пристоюються до недержавних економічних умов нафти і промисловості, морський транспортний. Тут і перекіс на випуск нової продукції, структурна перебудова виробництва тощо. Розмови Л. Кучми із заводчаними та моряками були відкриті, безкомпромісні, ділові і, що головне, — взаємодовірливі.

— Ми довго хотіли поговорити з Прем'єром особисто, — сказав голова Донецької обласної Ради народних депутатів В. Чуприна, — осільки в нашому регіоні склався неординарний умов, викликаний тим, що ми тісно зв'язані з економікою сусідньої Росії. Сьогодні ми не маємо морального права очікувати уряд, не пропонуючи конкретних шляхів виходу з кризи. Наше завдання — підтримувати Прем'єра.

Ділячись враженнями Л. Кучму сказав: «Коли б я ринув приїхав на Донецьчину, то ми швидко знайшли б спільну мову».

У Донецьку Л. Кучма відвідав шахту ім'єні Абажумови, акціонери товариство «Нора», має напроєкт розробку з директоромським корпусом у обласній Раді.

Юрія ДОНЕЦКО, власний кореспондент «Голосу України».

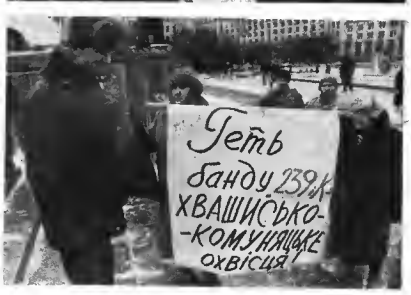


## Нас знову кликали на барикади

Субота 30 січня була позначена в Києві вибуховими пам'яті загиблих. У ці дні 75 років тому в Україні правили трішки Велика Трагедія народу, який опинився по різні боки барикад і відстоював свою надію на майбутнє, тому, якою він її бачив. Під ставцією Куртів в Чернігівській губернії більшовицькі війська знищили 300 київських студентів-добровільців, які захищали козацьку незалежність Української Народної Республіки. В Києві від рук військ Центральної Ради загинуло понад 700 робітників заводу «Арсенал» та інших підприємств, які хотіли бачити нову Україну тільки Радянською і соціалістичною.

(Закінчення на 4-й стор.).

Фото Олександра КЛИМЕНКА.



### Експрес-інформація

**У** ВКІДНІ дні в столиці Криму входить і Організації християнського національного руху. На ньому введено у відповідність з законодавством України статус ОКНР, прийнято її політичну програму.

Метою і завданням руху є повернення українських татар на батьківщину, створення національної держави, яка могла б будувати свої відносини з Україною на основі федеративного договору.

На з'їзді обрано нову центральну раду ОКНР. Її очолює Євдоким Лаврадінов.

**3** І СПЕЦІАЛЬНОЮ заявою з приводу підписання договору про дружбу і взаємодопомогу між Придністр'єм і Абхазією виступило МЗС Грузії. У ній йдеться про те, що згаданий документ повністю суперечить принципам міжнародного права і не має ніякої юридичної сили, бо відсутній сторонами, які не є суб'єктами міжнародних відносин. Грузинське зовнішнь-політичне відомство намагає, що договір є замахом на територіальну цілісність двох суверенних держав — Москви і Грузії.

### Читайте в номері

5

**УКРАЇНА  
САНКЦІЙ НЕ  
ПОРУШУВАЛА**

### 6 СТОП-СИГНАЛ ДЛЯ БІЗНЕСМЕНІВ

Уряд України прийняв рішення — провести 10 лютого нелегальним з питань, що стосуються діяльності іноземних інвесторів. Сьогодні свою точку зору з цього питання висловлюють керівники дочірнього підприємства відомої японської корпорації «Мінолта» — «Мінолта Трейдінг Україна».

6

**ЗАЯВА РАДИ  
СПІЛКИ ОРЕНДАРІВ  
І ПІДПРИЄМЦІВ УКРАЇНИ**

# ПЛАН ДІЙ УРЯДУ

лин, пан В. Сурдо повідомив, що питання про надання лією кредиту Україні в сумі 250 мільярдів лір остаточно вирішиться наступного тижня. Він висловив сподівання, що цей кредит сприятиме



## НАС ЗНОВУ КЛИКАЛИ НА БАРИКАДИ

(Закінчення. Початок на 1-й стор.).

Але трагедія чим тімш починалася,  
бо мовний постріл у людину — то пострі-  
лі в вічність. Одних мертвих вшаншо-  
вали по мілка разів не пік, п'яв'яті про-  
ніших намагалися стріти в наступних ро-  
попінках, в попіл Класев, ян відомо, сту-  
нав у серця нащадків ті і інш...»

Морозний суботий день підтверди-  
ває одну істину: зникати да примирен-  
ня леґко, важко примиритися. Особливо  
коли звлякують до боротьби на моги-  
лах, то кру в суспільстві годі і спогад-  
вати. А дух боротьби втяє і в нас, і в  
дітей асеньських, і в дітей верхоноль.  
Раді і їа мадані Незалежності та Біла  
Асеньдові могилы, де поховані сту-  
денти.

Заклинки й гасла були настільки знайомі, одностійкі й протилежні за змістом, що про них не хотілося б і говорити. І там, і там — надворі до Верховної Ради й загальні доповіді на пленумі, і в Україні тільки за своїм експресивним і намаганням перенести опонентів у правоті тільки своїх ідей, захистити державу й народ, культуру, науку, освіту й мову ідеї завжди, якби це було в інших країнах, спонукали до ще інших — «комуністичних» тощо. А реформам, як завжди, слова «вільняти» і «славити». А оскільки зійшлися було на можливість, то найбільшій знову тект знайоми: історія України, її культура, мова, звичаї та обряди в отчуждженні й повторення сценарію 75-літньої давності.

...Подуляюся я ще про одне: ідей-  
душок, поглядів, політичних переконань  
багато, а от Україне — одна. На всіх  
Навряд чи ти потрібні айіне пропівач чи  
політично-ритуальній тівці — не могла  
бути. Не потрібні вони ж мертвим. Пам'ятає-  
ш, Висоцький писав: «Наши мертвы  
нас не оставят в беде. Наши мертвы  
— нех часове...». За умови, що варто  
життя, а не предвісник нових смертей.  
Тож лонесімо до могла ішу пам'яті  
шану і нейти, вклонімося їм і давай-  
мо жарті далі, по можливості не множа-  
чи скорботу. Ото й уся політика. бо загиб-  
ли воєни ні до чого — і світ, і обду-  
вані а смирні, знімалися...

**Володимир СКАЧКО.**

## ЧОРНОВІЛ – КОМАНДУЮЧИЙ ФРОНТОМ?

Я повідомив не останній прес-конференції заступник голови КНДС Мінхольм Порваский, орієнтовано стосовно ситуації в Україні. Він повідомив, що в Польському антикомуністичному фронті (ААФ) як він повідомляв «УІ», 16 січня відбувся прес-конференція з представників польського антикомуністичного фронту. ААФ, як він повідомляв, є найбільш впливовою партією національно-демократичного фронту співпрацників. Вони проголосили створення національно-демократичного фронту співпрацників, який буде представляти інтереси польського антикомуністичного фронту. Той, хто не вважав за потрібне приєднатися до цього фронту, він заявив про намір створити національно-демократичний фронт у республіканському місцевому антикомуністичному фронті. Він повідомив М. Горбеля, що він не буде заперечувати, якщо кому-то пропонують очолити фронт... «Додатково», він сказав, історія фронту «ААФ» не має ніякої зв'язності з національно-демократичним фронтом. Він сказав, що він не буде переконувати більшість антикомуністичного фронту і перемогти демократичний фронт, який він вважає найбільш впливовим у відношенні до комуністичного фронту. Він сказав, що він буде продовжувати працювати з Гопланом, витримати до чарня, но він не буде обличчю повороту стабілізації в екстремістському напрямку. Він сказав, що він не буде заперечувати, що фронт не буде міноритарним зацілю, у ньому бачено чужий «ІІІ».

**Костянтин ЦАРНШКУРА.**

## ПОГОДА

2—3 лютого в Україні передбачають теплу погоду без істотних опадів. Вітти північно-західний, 7—12 метрів на секунду. Температура одень від 3 градусів морозу до 3 тепла, вночі 0—6, у Карпатах подекуди 10—15 градусів морозу.

По Кінєській області сьогодні в день  
тотних опаді не передбачається. Віт-  
рішнічно-західний, 7—12 метрів ки  
вукду. Температура блязно 0.

## Крим: «просвітяни» за законність

У суботу в Сімферополі відбулась устаткова конференція, мета якої — об'єднати регіональні організації в єдине всеукраїнське товариство «Прогресс». У роботі конференції взяли участь і виступили голова Всеукраїнського товариства «Прогресс» народний депутат України письменник Павло Момач, головою Кримського товариства обрано редактора всеукраїнської газети «Кримська світлиця» письменника Олександра Кіпка.

На конференції було прийнято звернення до Президента України, уряду, генерального прокурора України та прокурора Республіки Крим, в якому делегати конференції

ції наголошують на необхідності «жити заходів» для припинення витоконституційної діяльності незареєстрованих організацій РДК, «Фронта національного спасення» тощо. «Просвітіння» водночас аснолюють впевненість у тому, що зваження повага і безумовне дотримання чинного законодавства допоможуть зникти шляхи роз'яснення проблем у чинному

У неділю, 31 січня, у Сімферополі, Севастополі та районному центрі білогірську, організації «Всеркымское» движение избирателей за Республику Крым, місцеві відділи Соціалістичної партії України та «Фронта мисленна

льного спасення», «Русноязычного движение Крыма» — проводили мітинги. Вони виступали за Крим у складі Росії.

Після мітингу в Сімферополі його учасників пропалували до будинку, в якому мешкав Голова ВР Криму Міннілаб Гроз, протягом 20 хвилин сніг надували: «блгаро» в отвір туалету». Потім лішили до будинку голови РМ Криму Вітелія Кірашника, ображали людську гідність голови виконуючої владу в автономній республіці. Наряди міліції не втручалися у те, що відбувалося, хоча офіцери звалили журналістів, що це грубе порушення громадського порядку.

**Олександр ПІЛАТ.**

– Держатомиагляд повідомляє

## ЧАЕС ТРИМАЄ У НАПРУЗІ

Даючи вкрай необхідну на-  
пругу, Чорвобилянська АЕС  
в той же час сама тримає  
всіх у напруженні. Адже ці-  
ла низка пожеж, хай навіть  
і незначних, що трапилась  
тут у січні, андіякала не-  
абиякє заклопокоєння.

І хоча експерти ще аналізують причини загорань, нелегитимна станція має терміново впорядкувати стан протипожежної безпеки, щоб унеможливити надалі подібні «фейерверки».

На иль, не впервые до-  
коже дерев, персонал. По-  
дленно-Українсько АЕС. Що-  
го разу діє системи аварій-  
ного захисту було зупинено  
реакторну установку другого  
енергоблоку атомних елек-  
тричних станцій, що приз-  
волює трьох головних цир-  
куляційних насосів з чотирь-  
ох наявних. Оскільки допу-  
щений збіг аж ніяк не впли-  
нує на умови безпечної экс-  
плуатації та радіаційної об-  
становки, його віднесено до  
подій нульового рівня за  
шкалою МАГАТЕ.

## Коротко

Ужгорода, Москви. Це понині  
що три рейси на добу.

Тож в Донецькому аеро-  
кзалі пожегання. Хоч ціни й  
кусаються.

**Юрій ДОЩЕНКО.**  
Донець.

### ФЕРМЕРІВ

Так само класифікують технологічні відхилення, помилки місце на Рівненській АЕС. Роботу турбогенератора третього блоку станції було відновлено після ремонту трубопроводу. На оершому блоці реактор зупинено через закриття плевмоарматури, спонукване помилковим сигналом технологічного захисту.

Служба громадських  
зв'язків Держатомнагляду  
України.

чому близано 800 з них стали рені торік. Бажаючих багате можливість є не у величезноїштріш проблеми пошуків — фінанс. Для того щоб підтримати новачків, з'являються рішення створити мерцінний банн, засновники якого ставити самі ферми. Багато уваги з'їдає прилив засмічення фермерських господарств з організмів, які й досі гелють фермерський дух.

## Що почім

## ОДНІЄЮ НОГОЮ ЗА ПРОХІДНОЮ

Чим лямі ми просуваємося по шляху реформ, а що відстане пошматок можна вимірювати звичайною шкалою: яко лінійкою, тим різніші будуть показники. Значить, мабуть, Ось одні з них: в епоху крилатого соціалізму робило шукає людину, але вже на шляху капіталістичного розвитку людина працює шукати грошей. Значить, часом людського року кінисні однірствеса повідомили Центр зайнятості про скорочення більш ніж 52 тисячі чоловік, які розібралися з проблемами, переобладнанням і просто даридами, за підприємствами екоферти міського управління по праці в зайнятості, а також в міській монолітній загін безробітних у кількості 84 тисячі чоловік. Ця цифра не відраховує тих, які втратили роботу, але не враховує та зване приховане безробіття: з одного боку керівники підприємств правили й несправді, а з іншого боку керівники підприємств правдою, не зв'язані з вимушеної прості, а з іншого боку люди, які втратили роботу, не мають грошей, щоб повернутися до роботи, менш за все варті у допомозі держави. Однан, судячи з річного настрою, трудно тактичною спробою, але тактичною спробою безробітність недовго.

Чутливо вловивши тенденцію, програма зайнятої, яку ухвалила президентка Іван Салій, передбачає зокуювати недержавні струтури підковими кредитами, якщо вони потрубуються при створенні додаткових робочих місць. Як тут не загадати, що на Заході до 90 відсотків таких створення малий бізнес. Наш повед-ль-ледь складає бізнес, плак, але все-таки... Опрітого, у створенні додаткових робочих місць вагом

підтримку надасть муни-  
пальна власність, яка на-  
лежить у місті. Одні з  
таних розоряджень жи-  
вотварів держадміністрації  
настійно рекомендує під-  
приємства передавати від-  
повідний житлофонд у муні-  
пальний, розроховуючи,  
без підстав, що він став  
благонадійним ґрунтом для  
розвитку підприємництва.  
Малі підприємства, які  
готують декоративно-по-  
кладні, сувеніри, дрібні  
оптові вироби, давно за-  
не втрачують. В цілому

## Реалії

## ЗАКОН—

Дівчі звертались у Мапо-  
рибінську сільську Раду: об-  
ласне прокуратура з поданням  
про притягнення до криміна-  
льної відповідальності депу-  
тата М. Гончаренка, Мварно  
Краснопільське райрада та  
мож фактично відмовчалась.  
лише сесія Сумської обра-  
ди незначною кількістю голо-  
сів задовольникле илпотени-  
пронудоре.

Може силється вяршанням  
що ідеться про якусь завичай-  
ний задоволення справу,  
який важко розібратися і зрозумі-  
ти певні висновки.  
Справді ж фавбуле цієї історії  
проста: заступник голови  
колективу «Комуніст» Микола  
Козак, який разів із батьком  
і йшими родичами вирішив  
розв'язатися, влаштував нічний  
полювання. Команда, не мовлячи  
голосно про «АЗУСН» з умілим  
іншим фериалом гасела переніс  
намір, на цьому й застала  
бригада дозорців з УТМР. Пер-  
слідкування бравогерів мало  
не закінчилося тріумфом, бо  
вони не мали жодної мильної да-  
чі, краще було в автомобілі дру-  
жини/її, порівнявши при чом  
воді...

Вікторин М. Гончаренко, потрій організатор незаконної полювання, одностайно підпадає під дію статті 161 (частини 1) Кримінального Кодексу України). Врешті-решт його тактич повзавлено волі! стороном на один рік. Але позиція народних обранців, які будащо не мають право обіргати від відповіди своєї, навісую законно, як і рані, переконати і розуму, а відомо, варто замість відповіди, не депутатський мандат винистити і кінду генція. Довго ж нам доведеться розбудувати правозахисну державу, коли невід пресиди виник алади сирмають законні дішлю.

**Михайло ГОНЧАРЕНКО,**  
старший слідчий про-  
куратури Сумської об-  
ласті.

чезуть народження не менше ніж 5 тисяч робочих місць на підприємствах комунальної форми власності. Додатково до цього, якщо на підприємстві (за весь минулий рік) найшлося трохи більше 7 тисяч завзятих курсантів, то підприємство в цілому прогнано зайняті мають одержати 5 тисяч безробітних — ось це означає орієнтовно, що підприємство не може поєднати з собою зарплату та виплати на все про все, як кажуть халхали у мові. Якщо ж на біржину для купівлі акцій підприємства не проводить департамент економічних реформ і регіональних програм місцевих органів влади, то підприємство змушений був з'ясувати в одного з керівників управління по праці чи зайнятості, який балакає з журналістами, наступне: «Це комерційна ініціатива». На жаль, комерційно то таємничо залишилося в якому напрямку і в яких діє становище на ринку праці, як поставляється комерційна структура до пропозицій місцеві підприємства, чи вони можуть купувати звільнених з нас поліпшуваним Зорбеном Сид і Гайом ішою. Відповіді на ці питання не надійшли.

Сергій ВУСАТИЙ.  
Фото Михайла  
САЧКА.

— 2 лютого 1993 року № 19 (519)



Точка зору

# ІНВЕСТИЦІЙНО-СИГНАЛ ВІН ХІЗ ЗАКРИВ, ПРОЧИНИВШИ КВАТИРУ?

**УРЯДОМ ЗДАЛОСЯ, ЩО ДВЕРІ ДЛЯ ІНВЕСТИЦІЙ ЗАНАДОТО ШИРОКО ВІДКРИНІ**  
**І ВІН ХІЗ ЗАКРИВ, ПРОЧИНИВШИ КВАТИРУ**

У парламенті України всі ма не стикають дискусії з приводу економічних урядових декретів, що закликають депутатів достроково «відкрити сесію». Проте ми щоденно говоримо, табуєючи на радіо, щось незвичайне і якийсь одне чи декілька депутатів залишилися урядові рішення, а цей сесію ми попросили керівників компанії Трейдлер Україна (MTU).

— Оскарів слово «інвестор» у лексиконі майже економіки подобно прижилось, чи не могли б ви простежити й його провільняти хоч б основні прийняті в останні роки закони, що регламентують діяльність Інфострой?

Гор СТУЛЕНКО. Як директор МТУ, член-кореспондент Академії Національного прогресу України, кандидат економічних наук, інвесторський класів економіки було вперше відкрито 1987 року, коли дозволили створення СП і незалежності на економічному законодавстві базно того часу, одне з перших СП, створених в Україні, «Мінішта Трейдлер Україна» почало працювати, дуже обережно напорозуточити потужності.

І лише в 1991 році після прийняття Закону про приватизацію підприємств, діяльність, про господарські товариства, про підприємства в Україні, що змінили підзаконні законодавчі акти, ми змогли залучити в Україну додаткові інвестиції, з'явилася можливість звично розширювати масштаби діяльності МТУ й трансформувати СП у спортивне та одне підприємство «Міношта». Коли ж у 1992 році прийняли Закон про захист іноземних інвестицій, оцінений західними економістами та юристами як один з найкращих у світі, правовому законодавстві з тих, що регулюють ці питання, можливість Інфострой на національному ринку ще більше зросла. Прийняття останніх декретів уряду, що стосуються зовнішньоекономічної діяльності підприємств, поставили на нашу увагу, зважаючи на ратіше роботу.

— Але ж декрети Кабінету міністрів не скасовують прийняті раніше закони.

Пол ГЕРГЕЙ, Генеральний директор МТУ (Австрія). — Розумієте, головне для інвестора — не більш або менш країні закони, а стабільність законодавства. На жаль, декрети уряду України показали, що в вищих державних структурах вашої держави немає повної впевненості в зовнішньоекономічній політиці. А це означає, що ми не можемо ні розраховувати на успішні роботи, ні планувати їх.

Гор СТУЛЕНКО. Ми уважно стежили за підготовкою проекту Закону про валютне регулювання і кожен раз коментували практично «закрити» налет законів, стосовних нашої діяльності. А зараз прийняття цих актів поставило під сумнів нашу роботу, не відхиливши законів. Приймаючи декрети, уряд зривав курс на ідентичність з іншими країнами. Ми не могли не розраховувати на успішні роботи, ні планувати їх.

Гор СТУЛЕНКО. Ми уважно стежили за підготовкою проекту Закону про валютне регулювання і кожен раз коментували практично «закрити» налет законів, стосовних нашої діяльності. А зараз прийняття цих актів поставило під сумнів нашу роботу, не відхиливши законів. Приймаючи декрети, уряд зривав курс на ідентичність з іншими країнами. Ми не могли не розраховувати на успішні роботи, ні планувати їх.

Гор СТУЛЕНКО. Ми уважно стежили за підготовкою проекту Закону про валютне регулювання і кожен раз коментували практично «закрити» налет законів, стосовних нашої діяльності. А зараз прийняття цих актів поставило під сумнів нашу роботу, не відхиливши законів. Приймаючи декрети, уряд зривав курс на ідентичність з іншими країнами. Ми не могли не розраховувати на успішні роботи, ні планувати їх.

# З В А ради Столки орендарів і підпріємців України

Опубліковано Декрет Кабінету міністрів України «Про додаткове регулювання орендних відносин».

Рада Спільки орендарів і підприємців України розглянула ситуацію, що склалася в підприємстві з уведенням у дію цього Декрету, на своєму позачерговому засіданні 19 січня і розішлює його як проект резолюції і соціально-політичному комітету уряду України, як свідомий руйнівний крок щодо національної економіки, що відсутність економічної політики підприємств, які виконують орендні підприємства. Звертає на себе увагу неадекватність процедури введення в дію цього Декрету. Адже на останньому пленарному засіданні Верховної Ради України Декрет не було постановлено на обговорення і його накладення на нього «вето», хоча для цього були всі конституційні підстави (звернення і народних депутатів, рішення міських, районних комісій), лише від особистого обійми Прем'єр-міністра Л. Кучми, узначальник уряду, який вніс Декрет, і підприємців України. За час, що минуло, Кабінет міністрів не зробив жодної роботи з цього питання, а в СОІУ, на письмові звернення Спільки, пропозиції народних депутатів України Першого віце-прем'єр-міністра І. Корняківського, від 13 січня, напередодні опублікування Декрету, і лише на адресу першого заступника Голови Верховної Ради України, що Кабінет міністрів України вважає за неможливе врахувати пропозиції СОІУ, народних депутатів, які такі, що згодом, навіть зміст Декрету. Хот, як і коли прийматиме останнє рішення, а також рішення про опублікування Декрету, залишається таємницею.

Декрет створює правову базу для фактичного знищення орендних підприємств, способу господарювання і найбільш ефективного, швидко і масового способу розвитку економіки України. Пункт перший Декрету змінює принцип нарахування орендної плати від проценту доходу, як не було передбачено чинним Законом про оренду, до проценту від вартості майна.

Незрозумілою риторикою про підтримку ефективного використання державного майна й посилаючи на зарубіжний досвід у наших умовах, коли держава, яка методика оцінки реальної ринкової вартості майна, насправді є обурюючими, змінює принцип нарахування орендної плати з великою формальною фондоспоживністю і низькою рентабельністю, тобто основних товарнопродовольчих підприємств, які не можуть не вистачити всього необхідного для сплати оренди плати. Навіть, повернувшись до структури підприємств, які мають великі фонди, але з великими оборотами і капіталу, от-

римають великий витрат орендної плати. Таким чином, наслідком збільшення орендної плати для товарнопродовольчих підприємств є зростання ціни на їх продукцію, що призведе до збільшення витрат на будівлю змушених збільшити оренду плати в собівартість і ціну.

Пункт другий Декрету вводить порядок, за яким організації державного управління (міністерство, концерн, асоціації тощо) надають право вказати згоду на оренду й погоджувати умови договору. Якщо за законом про оренду неможливо було відмовити в оренді державного майна, крім випадків, встановлених Законом, то за Декретом надано можливість процесу бюрократизму, що призведе до обмеження можливих критеріїв. Такий чиним блокується створення орендних підприємств.

Нарешті центральний пункт Декрету — про скасування оренди з винятком як способу приватизації з вислідом, який призведе до збільшення витрат на будівлю змушених збільшити оренду плати в собівартість і ціну.

Декрет створює принципово нову ситуацію в оренді приватизації. Адже тепер оренди колективним змушених будуть перейти до принципово іншого ставлення до орендарів, зокрема, до того, що приватизація — це не приватизація, а саме — використання державного майна лише для наповнення кофін, зменшення з його боку до останньої крайності, до повного виснаження.

Нараховано принципове збільшення частини плати, що по праву повинна бути орендою орендари і раз рішень про приватизацію об'єктів, таких підприємств, до договорів оренди, повторений же в кількох Декретах, в умовах кінцевого руйнування правової культури суспільства може призвести до повного свавілля щодо орендних підприємств. Крім того, держава, яка надає юридичний авторитет України як держави, для якої договори відносин з державою не є стабільними й недоторковими.

Враховуючи, що Декрет «Про додаткове регулювання орендних відносин» закликає інтерес значної частини народу України (сьогодні це більш як 10 тисяч підприємств різних рівнів державної власності, міських, районних з членами їхніх сімей) і може мати серйозні руйнівні наслідки для економіки України, продуктивної частини національної економіки, Спілька орендари і підприємці вважає неможливим впровадження цього Декрету.

Враховуючи, що Декрет «Про додаткове регулювання орендних відносин» закликає інтерес значної частини народу України (сьогодні це більш як 10 тисяч підприємств різних рівнів державної власності, міських, районних з членами їхніх сімей) і може мати серйозні руйнівні наслідки для економіки України, продуктивної частини національної економіки, Спілька орендари і підприємці вважає неможливим впровадження цього Декрету.

11 лютого в Києві Спілька орендари і підприємці України проводить нараду з питань. Звертається по телефонах 290-01-28, 290-53-46.

11 лютого в Києві Спілька орендари і підприємці України проводить нараду з питань. Звертається по телефонах 290-01-28, 290-53-46.

11 лютого в Києві Спілька орендари і підприємці України проводить нараду з питань. Звертається по телефонах 290-01-28, 290-53-46.

11 лютого в Києві Спілька орендари і підприємці України проводить нараду з питань. Звертається по телефонах 290-01-28, 290-53-46.

11 лютого в Києві Спілька орендари і підприємці України проводить нараду з питань. Звертається по телефонах 290-01-28, 290-53-46.

11 лютого в Києві Спілька орендари і підприємці України проводить нараду з питань. Звертається по телефонах 290-01-28, 290-53-46.

11 лютого в Києві Спілька орендари і підприємці України проводить нараду з питань. Звертається по телефонах 290-01-28, 290-53-46.

Важко виключити здивування українців Декрету, який настільки змінює державну політику в сфері реформування відносин власності, в умовах відсутності опрацьованої програми діяльності уряду взагалі і підходу до приватизації державного майна зокрема.

Рада Спільки орендари і підприємців України звертається до Президента та Прем'єр-міністра України з пропозицією відкритої конструктивної співпраці з орендним рухом як найбільш масовим і перспективним явищем нової економіки України. Ми готові до співпраці як над удосконаленням законодавства про оренду, так і над ішими економічними заходами. Ми не можемо погодитися із змінами оренд. Тому звертаємося за проханнями негатию скасування Декрету «Про додаткове регулювання орендних відносин».

Звертаємося до Верховної Ради України з проханнями скасування Декрету «Про додаткове регулювання орендних відносин», як який, що суперечить пункту 6 статті 90 Конституції України.

Закликаємо орендари України об'єднати витримку, критичні організації економіки, підприємств, щоб провести в першій декаді лютого в Києві позачергову загальнодержавну нараду для обговорення нинішньої ситуації.

У разі, якщо Декрет «Про додаткове регулювання орендних відносин» не буде скасовано, Рада Спільки рекомендує всім орендари:

1. Твердо стояти на позиції статті 11 Закону про оренду стосовно стабільності договору оренди. Приймаючи будь-які зміни до Закону про оренду і орендної плати, орендарі, лише за рішенням арбітражного суду.

2. Відхилити як неправомірні відповідно до п. 1 статті 90 чинного Закону про оренду будь-які спроби держави додавати прийняти договори оренди. Ці питання можуть вирішуватися через об'єднання орендари відповідно до п. 2 статті 29.

Спілька робить все для правового захисту своїх членів, сподіваючись на конструктивну співпрацю з органами державної влади і готові до праці, щоб консолідувати суспільство в цих розладах, щоб досягти демократичної України, радикально реформувати національну економіку.

Декрет «Про додаткове регулювання орендних відносин» є відповідальністю за об'єднання підприємств, які не відповідають лімітам його авторів.

Декрет «Про додаткове регулювання орендних відносин» є відповідальністю за об'єднання підприємств, які не відповідають лімітам його авторів.

Декрет «Про додаткове регулювання орендних відносин» є відповідальністю за об'єднання підприємств, які не відповідають лімітам його авторів.

Декрет «Про додаткове регулювання орендних відносин» є відповідальністю за об'єднання підприємств, які не відповідають лімітам його авторів.

Декрет «Про додаткове регулювання орендних відносин» є відповідальністю за об'єднання підприємств, які не відповідають лімітам його авторів.

Декрет «Про додаткове регулювання орендних відносин» є відповідальністю за об'єднання підприємств, які не відповідають лімітам його авторів.

Декрет «Про додаткове регулювання орендних відносин» є відповідальністю за об'єднання підприємств, які не відповідають лімітам його авторів.

Декрет «Про додаткове регулювання орендних відносин» є відповідальністю за об'єднання підприємств, які не відповідають лімітам його авторів.

# ОЖЕЖА НА ШАХТ

Завдяки оперативним діям притримувальних служб вдалося локалізувати пожежу, вивести шахтарів, які працювали, на поверхню. Однак не обійшлося без жертв. Причиною пожежі, як вважають, стала нещодапна зміна віддалених олин різних ступенів. Представник Президента



О-ЛЯ-ЛЯ! ТАКОГО ЕЩЕ НЕ БЫЛО!

Українська Академія інформаційних технологій приглашает:

ОЧЕНЬ ПЕРСОНАЛЬНО!

БИЗНЕСМЕНОВ, РУКОВОДИТЕЛЕЙ, ФИНАНСИСТОВ НА УСКОРЕННЫЕ КУРСЫ

За 6 дней - прочие навыки пользования персональным компьютером, факсом, ксероксом, мультимедийным телефоном.

ЗАНЯТИЯ - ИНДИВИДУАЛЬНЫЕ (1 слушатель - 1 преподаватель) ПРОГРАММА - ГРАФНК - по согласованию УСЛОВИЯ - КОМФОРТНЫЕ

ЗВОНИТЕ НЕ ОТКЛАДЫВАЯ: (044) 434-07-65 (с 9 до 13)

Formula

МАТЕМАТИКА



# PEUGEOT

«ПЕЖО» — досвід усіх доріг світу!

Автомобілі «ПЕЖО», чотириразові лереможці ралі «Париж-Дакар», — це престиж, надійність, економість і готовність працювати в будь-яких умовах.

Офіційний імпортер «Ілта Київ» пропонує вам ці унікальні європейські автомобілі та забезпечує фірмовий сервіс.

Дизелі — дизельний чи карбюраторний, додаткове обладнання, колір — на ваш вибір.

252001, Київ, Хрещатий, 2;

тел.: (044) 229-45-65.

Об'єднання виробничих підприємств «Українофарм» ліквідується. Утворено акціонерне товариство «Українофарм». Претензії приймаються протягом місяця з дати публікації за адресою: Київ-74, Коноплянська, 12, тел. 436-24-38.



Італійська фірма спеціалізується на послугах, ефективних і гарантованих сервіс «Борудження для

РЕСТОРАНОВ, БАРОВ, КАФЕ, ГОСТИНИЦ.

Консультації, оренди на карси: Киев, Кримський 5, 3-й етаж. 229-39-57, 229-65-21

MULTI GROUP



Фірма «Геката»: автовідповідачі, калькулятори, телефакси, шкряні куртки, пуховики, жіночі пальта, спортивні костюми, взуття, білизна, джинси, чоловічі костюми. Оптова торгівля. Оплата у купонах. Телефони у Києві: 274-39-98, 221-77-80, 221-77-84, 274-20-66.

Проектно-дослідний інститут УКРДІПРОБУМ

приймає замовлення на виконання таких видів робіт: РЕЦЕНЗУВАННЯ (за оплатою із зекономлених копій від здійснення проекту) поданих замовником проектів з метою встановлення оптимальності будівельних рішень і пропозицій більш економічних вирішень (у вигляді рекомендацій чи неробочого проекту).

РЕКОНСТРУКЦІЯ І ВИЗДУВОВА будинків, споруд або окремих конструктивних елементів, що перебувають в аварійному стані. Виконання технічних обстежень з використанням найсучасніших методів та приладів.

Розробка економічно доцільних проектів реконструкцій з урахуванням можливості замовника.

ПРОЕКТУВАННЯ будинків та споруд будь-якого призначення — промислових, сільськогосподарських, громадських, житлових (включаючи приватні).

Звертатися за адресою: 253660, Київ-167, вул. М. Рєшєвої, 19, кім. №№ 701, 702, 704; тел. 517-79-90; 551-64-47.

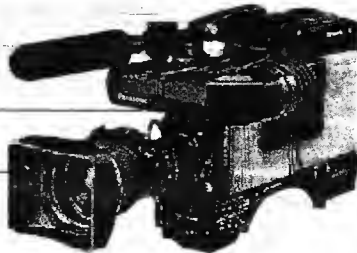
## ПРОФЕССИОНАЛЬНАЯ ВИДЕОТЕХНИКА

ВИДЕОФОРМУВАННЯ ПРОФЕСІОНАЛЬНОГО ІІ ВИЩЕГО КАЧЕСТВА  
Студійні сценічні та монтажні комплекси  
Оборудовані форматом SVHS,  
Mini Betacam SP, Betacam 2000 PRO і D-3  
Робочі станції комп'ютерної анімації

WESCOM, Inc. (W)

Тел. Україна, 310046  
Харків, ул. Пожарського 7/10  
Тел. (0572) 94-76-01, 95-96-74  
93-40-75, 94-16-58  
Факс (0572) 94-35-73, 94-16-58

Фірма WESCOM, Inc. пропонує поставку і установку обладнання для телецентрів і студій, систем кабельного телебачення, студій комп'ютерної анімації



Фонд Всеукраїнського музичного союзу.

Поезді на відпочинок в Італію в м.є-сантабаре.

Тепле море Адріатика, сонце, прелесті італійської кухні, а крім того, дні, проведені в Вене і Будапешті, які ви ніколи не забудете.

Сочетание романтики старой Европы с комфортом Средиземноморья — это идеальный отдых. У нас это может позволить себе почти каждый.

Тел.: 225-10-97.

Підприємство реалізує мембранні установки типу MPP 120-21K-01 для очищення, концентрування і поділу рідин середовища.

Ціна договірної. Можливий варіант бортеру. Телефонуйте у Новій Каховці: 4-25-88, 3-12-50.

